



PRILOGA VI

VZOREC STATISTIČNEGA DOKUMENTA ICCAT ZA VELEOKEGA TUNA

DOKUMENT št.:		STATISTIČNI DOKUMENT ICCAT ZA VELEOKEGA TUNA			
ODDELEK ZA IZVOZ:					
1. DRŽAVA ZASTAVE/PRAVNI SUBJEKT					
2. IME PLOVILA IN REGISTRSKA ŠTEVILKA (kadar je na voljo)					
3. PASTI ZA TUNA (če je primerno)					
4. KRAJ IZVOZA (mesto, država/provinca, država/pravni subjekt)					
5. OBMOČJE ULOVA (označiti eno od naslednjega) (a) Atlantik <input type="checkbox"/> (b) Tihi ocean <input type="checkbox"/> (c) Indijski ocean <input type="checkbox"/> Če sta označeni točki (b) ali (c), ni treba izpolniti rubrik 6 in 7 spodaj.					
6. OZNAČBA RIB					
Tip proizvoda ⁽¹⁾		Oznaka orodja ⁽²⁾		Neto masa (kg)	
F/FR	RD/GG/GRD/FL/OT				
⁽¹⁾ F = sveže, FR = zamrznjene, RD = živa masa, GG = brez škrg in drobovja, GRD = v mediju, FL = filet OT = drugo označiti tip proizvoda: ⁽²⁾ Kadar je oznaka orodja OT, označiti tip orodja:					
7. POTRDILO IZVOZNIKA – Potrjujem, da so zgoraj navedeni podatki po mojem najboljšem vedenju popolni, točni in pravilni.					
Ime	Ime podjetja	Naslov	Podpis	Datum	Št. dovoljenja (če je primerno)
8. POTRDILO VLADE – Potrjujem, da so zgoraj navedeni podatki po mojem najboljšem vedenju popolni, točni in pravilni.					
Ime in poklicni naziv uradnika		Podpis	Datum	Vladni žig	
ODDELEK ZA UVOZ:					
9. POTRDILO UVOZNIKA – Potrjujem, da so zgoraj navedeni podatki po mojem najboljšem vedenju popolni, točni in pravilni.					
POTRDILO UVOZNIKA (vmesna država/pravni subjekt)					
Ime	Naslov	Podpis	Datum	Št. dovoljenja (če je primerno)	
POTRDILO UVOZNIKA (vmesna država/pravni subjekt)					
Ime	Naslov	Podpis	Datum	Št. dovoljenja (če je primerno)	
KONČNI KRAJ UVOZA:					
Mesto	Država/provinca		Država/pravni subjekt		

OPOMBA: ČE SE PRI IZPOLNJEVANJU TEGA OBRAZCA UPORABI JEZIK, KI NI ANGLEŠKI, PROSIMO, DA K TEMU DOKUMENTU PRILOŽITE PREVOD V ANGLEŠKI JEZIK.



NAVODILA

DOKUMENT št.: Prostor, kamor država/pravni subjekt, ki izdaja dokument, vpiše številko dokumenta, ki jo določi sama.

- (1) **DRŽAVA ZASTAVE/PRAVNI SUBJEKT:** Vpisati ime države/pravnega subjekta plovila, ki je ulovilo veleokega tuna iz te pošiljke, in ki je izdala ta dokument. Glede na priporočilo ICCAT lahko ta dokument izda samo država zastave plovila, ki je ulovilo veleokega tuna iz te pošiljke, ali država izvoznica v primeru, da plovilo deluje v skladu s sporazumom o zakupu.
- (2) **IME PLOVILA IN REGISTRSKA ŠTEVILKA:** (kadar je na voljo): Vpisati ime in registrsko številko plovila, ki je ulovilo veleokega tuna iz te pošiljke.
- (3) **PASTI ZA TUNA** (če je primerno): Vpisati ime pasti za tuna, s katero so ulovili veleokega tuna iz te pošiljke.
- (4) **KRAJ IZVOZA:** Vpisati mesto, deželo ali provinco in državo/pravni subjekt, od koder je bil veleoki tun izvožen.
- (5) **OBMOČJE ULOVA:** Označiti območje ulova. (Če sta označeni točki (b) ali (c), ni treba izpolniti rubrik 6 in 7 spodaj.)
- (6) **OZNAČBA RIB:** Izvoznik mora naslednje podatke vpisati čimbolj natančno. **Opomba:** ena vrstica mora označevati en tip proizvoda.
 - (1) Tip proizvoda: opredeliti tip proizvoda, ki se pošilja, kot SVEŽ ali ZAMRZNJEN (F/FR) in ali je to ŽIVA MASA, BREZ ŠKRG IN DROBOVJA, V MEDIJU, v obliki FILETOV ali v DRUGI obliki. Pri DRUGO označiti tip proizvodov v pošiljki.
 - (2) Oznaka orodja: opredeliti tip orodja, ki je bilo uporabljeno pri lovu na veleokega tuna; uporabite spodnji seznam. Pri DRUG TIP označiti tip orodja, vključno z gojenjem.
 - (3) Neto masa proizvoda v kg.
- (7) **POTRDILO IZVOZNIKA:** Oseba ali podjetje, ki izvažajo pošiljko veleokega tuna, mora navesti svoje ime, ime podjetja, naslov, podpis, datum izvoza pošiljke in številko dovoljenja trgovca (če je primerno).
- (8) **POTRDILO VLADE:** Vpisati ime in poln poklicni naziv uradnika, ki podpisuje dokument. Uradnik mora biti zaposlen pri pristojnih organih vlade države zastave plovila, ki je ulovilo veleoke tune, na katere se nanaša ta dokument, ali pri drugem posamezniku ali ustanovi, ki jo pooblasti država zastave. Kadar je primerno, se ta zahteva opusti, če dokument potrdi vladni uslužbenec ali v primeru, da plovilo deluje v skladu s sporazumom o zakupu, vladni uslužbenec ali druga oseba ali ustanova, ki jo pooblasti država izvoznica. V to rubriko je treba vpisati tudi skupno neto maso pošiljke. Nadomestni ukrep, opisan v odstavkih od A do D Resolucije ICCAT o potrjevanju statističnega dokumenta za tune s strani vladnega uslužbenca, ki jo je Komisija sprejela leta 1993, se lahko uporabi za zgornje zahteve glede potrjevanja v tem programu statističnih dokumentov za veleokega tuna.
- (9) **POTRDILO UVOZNIKA:** Oseba ali podjetje, ki uvažajo veleokega tuna, mora navesti svoje ime, naslov, podpis, datum uvoza veleokega tuna, številko dovoljenja (če je primerno) in končni kraj uvoza. V to je vključen uvoz v vmesne države ali pravne subjekte. Pri svežih in ohlajenih proizvodih lahko podpis uvoznika zamenja podpis osebe iz podjetja za carinjenje, kadar uvoznik pravilno pooblasti to podjetje za podpis.

**OZNAKE ORODJA:**

Oznaka	Tip orodja	Oznaka	Tip orodja
BB	Čoln za ribolov z vabo	SPOR	Neklasificiran športni ribolov
GILL	Zabodna mreža	SURF	Neklasificirano površinsko ribarjenje
HAND	Ročna ribiška vrvica	TL	Nadzorovana vrv („tended line“)
HARP	Harpuna	TRAP	Past za tuna
LL	Parangal	TROL	Panule
MWT	Pelagična vlečna mreža	UNCL	Nedoločeni načini
PS	Zaporna plavarica	OT	Drug tip
RR	Palica in vreteno		
SPHL	Športna ročna ribiška vrvica		

KOPIJO IZPOLNJENEGA DOKUMENTA VRNITI: (ime pisarne pristojnega organa države zastave).